

ФРАНЧЕСКО ФАНЬЯНИ

Я ТОЖЕ ХОЧУ ТЕЛЕФОН

АВТОР ИДЕИ — СИМОН ТЕРРЕНИ

Иллюстрации АНЬЕЗЕ ИННОЧЕНТЕ



ГЛАВА 1

— Вот здесь я нарисовала себя. Да, это я. Неплохо получилось, а? Думаешь, я страшная?! Как грубо! Все же, значит, у меня хорошо вышло, потому что именно так я себя чувствую, по крайней мере, сегодня: чучелом, пустым местом, горсткой пыли...

— Мяу.

— Гомер, только тебя мне не хватало. Да, я разговариваю сама с собой.

И что с того? Я не сошла с ума, просто мне нравится с собой болтать.

Когда я одна, разумеется. И потом, с кем еще мне общаться? Вот если бы...



— Мяу.

— Знаю, не обижайся, хорошо, что у меня есть ты, Гомер. Иди сюда, почешу животик. Видишь, какой славный рисуночек у меня вышел? Присмотрись получше, заметил смартфон? Нет? Разумеется, не заметил, потому что его у меня и нет. Чучелам смартфоны не положены.

— Мяу.

— Прекратить плакать над своими бедами? Как ты можешь такое говорить? Я ни над чем не плачу. Как вообще можно плакать «над» чем-то? Интересный вопрос! Когда плачешь, слезы сами капаят на что-то. Но я не летучая мышь и не Человек-паук, чтобы оказаться «над» тем, что оплакиваю. И не закатывай глаза, я все вижу.

О да, Сцилла любит вести беседы сама с собой. Не всегда, лишь изредка, когда, как она говорит, мысли разбегаются. В последнее время мысли у нее разбегаются часто. Они выливаются в долгие монологи и возвращаются к хозяйке, только когда она хорошо их обдумает и обсудит — сама с собой или с Гомером.

Сейчас ее мысли (Сцилла — девочка вдумчивая) крутились вокруг ее лучших подруг, Греты и Ноэми. Когда Сцилла сталкивалась с ними в школе, девочки меняли тему разговора. Если они играли, например, в Гарри Поттера, ей доставалась роль Слизнорта, который умел превращаться в кресло. В довершение всего они принялись обзывать ее Горшком! Горшком! Какая наглость. А еще Ф...

И вся эта ситуация с телефоном.





ТЫК ТЫК ТЫК

-ДЗЫНЬ! БИП - БИП
БИП БИП
ТЫК БИП БИП
ДЗЫНЬ!

ОСТАВЬ
БРАТА
В ПОКОЕ...



ТЫК БИП БИП

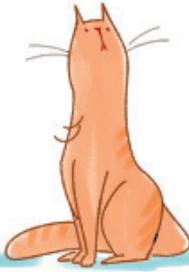


#мамаготовитдома

КЛИК!
ДЗЫНЬ!



ГРРР...



ГЛАВА 2

— Эй, дружище! Может, пустишь меня в ванную? Кое-кому тут нужно в школу! Было лучше, когда ты делал свои дела в постели...

— Сцилла, оставь брата в покое, — сказал, не отрываясь от мобильного, Инженер-отец — такое прозвище она ему дала. Наверняка он читал в телефоне важные новости.

— И не дразнись, ты ведь знаешь, что у бедняжки травма... — Королева-мать с выверенной небрежностью разложила домашнее печенье вокруг миски, полной домашнего йогурта. Затем сфотографировала композицию для своей интернет-странички «#мамыготовятдома».

— Но, мама, он уже час сидит там и играет в телефон. Почему и мне нельзя купить телефон, чтобы я могла сидеть в ванне сколько захочу?

— А! Хорошая попытка, детка. Ответ не изменится: нет, тебе еще слишком рано. Подвинься на секундочку, ты загораживаешь йогурт.

— Но у Джанлу есть телефон! У ВСЕХ есть!

Сцилла прекрасно знала, что не у всех есть телефоны, но не стоит вдаваться в детали, когда отстаиваешь свои права.

— У меня в твоём возрасте телефона не было, да он тебе и не нужен. А еще...

— Ладно, пожалуй, я пойду! Спасибо большое!

Не нужен, не нужен... Мы поступаем честно и правильно, это всего-навсего телефон... Да что они знают.





ГЛАВА 3

Бывает, выходишь из дома холодным зимним утром, а на машине, скамейках, пустых банках из-под газировки и какашках миллионов собак лежит нарастающий иней, и мир в этот момент кристально чист. Хочется улыбаться, ехать куда-нибудь далеко, творить великие дела. А потом хочется вернуться в постель.



— Моменты делятся мгновение, а мгновения — миг, — говорит Сцилла тихонько и с печальным видом садится в папину машину.

— Пап, скажи, почему вы не купите мне теле...

— Черт возьми! Елки зеленые, подвинься же ты! — Инженер-отец обещал не выражаться за рулем и довольно нелепо заменял ругательства.

— Лучше бы ты ругался, как раньше, — с нажимом произнесла Сцилла.

— Что ты сказала? Прости, это начальник, придется ответить.

Он взял телефон, начал возиться с электронной почтой, притормозил, тронулся и резко остановился. Женщина за рулем соседней машины бросила на него злобный взгляд.

Сциллу укачало.

— Папа, телефон... пожалуйста! Пожалуйста!

— Нет, крошка, слишком рано. Да ладно тебе, разве это так важно?

— Знаю, знаю. Есть проблемы поважнее: мировой голод, климатические аномалии, безвкусовые помидоры, тот случай, когда тебе дали имя Сцилла.

— Что ты сказала? Упс, прости, сообщение с работы! Вот мы и доехали до школы, иди. Тебя заберет бабушка! Пока целуюлюблю! — Пока, пап.

Я знаю, что телефон не настолько важен, я ведь не глупая. Но сейчас как никогда ситуация кажется несправедливой. Ужасно несправедливой.

